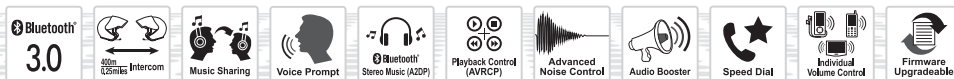
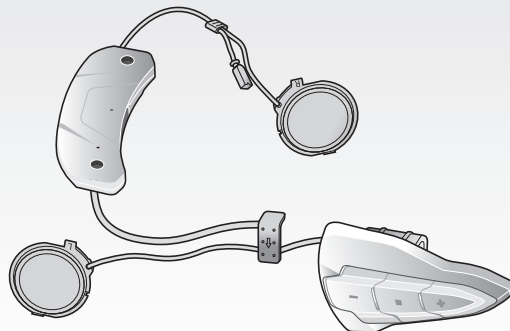




SMART HJC 10B

Sistema de comunicación
por Bluetooth para motocicleta
para cascos HJC



www.hjchemets.com

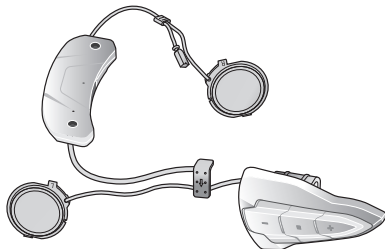
Guía del usuario

CONTENIDO

1	CONTENIDOS DEL ENVASE.....	3
2	INSTALACIÓN DEL SMART HJC 10B EN SU CASCO.....	4
	2.1 Instalación de casco modular/abierto	4
	2.2 Instalación en cascos integrales	8
3	INICIO.....	13
	3.1 Detalle del producto.....	13
	3.2 Encendido y apagado	13
	3.3 Carga	13
	3.4 Advertencia de nivel de batería bajo.....	14
	3.5 Comprobación del nivel de batería	14
	3.6 Ajuste de volumen.....	14
	3.7 Software.....	15
4	EMPAREJAMIENTO DEL AURICULAR CON DISPOSITIVOS BLUETOOTH	15
	4.1 Emparejar teléfono móvil - Teléfono móvil, dispositivo estéreo Bluetooth	15
	4.2 Emparejamiento de segundo teléfono móvil - segundo teléfono móvil, GPS y SR10.....	16
	4.3 Emparejamiento selectivo avanzado: A2DP estéreo o manos libres	17
	4.4 Emparejamiento de intercomunicador	18
5	REALIZAR Y RESPONDER A LLAMADAS A TRAVÉS DEL TELÉFONO MÓVIL.....	19
	5.1 Realizar y responder a llamadas a través del teléfono móvil.....	19
	5.2 Marcación Rápida.....	19
6	MÚSICA EN ESTÉREO	20
	6.1 Música en estéreo Bluetooth	20
	6.2 Compartir música.....	20
7	INTERCOMUNICADOR.....	21
	7.1 Conversación a través del intercomunicador a dos vías.....	21
8	UNIVERSAL INTERCOM.....	21
9	PRIORIDAD DE LAS FUNCIONES	22
10	AJUSTE DE LA CONFIGURACIÓN	22
	10.1 Asignación de marcación rápida	23
	10.2 Teléfono VOX (valor predeterminado: activado).....	24
	10.3 Instrucciones de voz (valor predeterminado: activado)	24
	10.4 Efecto local (valor predeterminado: desactivado)	24
	10.5 Control de ruido (valor predeterminado: desactivado).....	24
	10.6 Borrar todos los emparejamientos.....	24
11	ACTUALIZACIÓN DEL FIRMWARE.....	25
12	SOLUCIÓN DE PROBLEMAS.....	25
	12.1 Restablecimiento tras un fallo.....	25
	12.2 Restaurar	26

1 CONTENIDOS DEL ENVASE

- **Unidad principal del auricular**



Micrófono con brazo y cable para cascos modulares/abiertos

- **Micrófono con brazo y cable**



- **Espuma de protección para el micrófono (2)**



Micrófono con cable para cascos integrales

- **Micrófono con cable**



- **Sujeción con cierre autoadherente de bucle para micrófono con cable para cascos integrales**



Otros

- **Fundas de espuma para altavoces (2)**



- **Cable USB de corriente y datos (tipo Micro USB)**



- **Llave Allen**



- **Tornillos (2)**

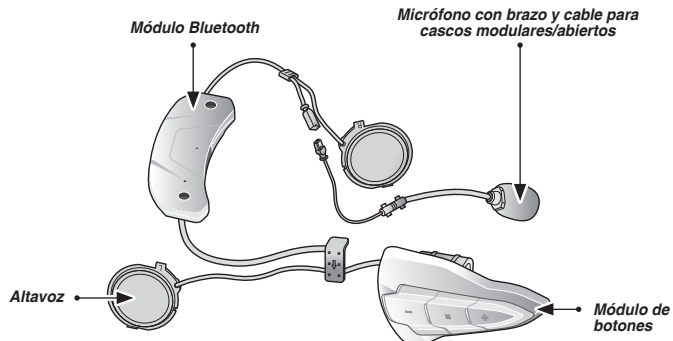


2 INSTALACIÓN DEL SMART HJC 10B EN SU CASCO

Para ver los cascos HJC compatibles con el **SMART HJC 10B**, escanee el código QR de la caja del producto.

2.1 Instalación de casco modular/abierto

Para instalar correctamente el auricular en el casco modular o abierto, siga el procedimiento que se indica a continuación.

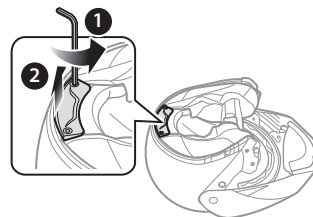


2.1.1 Preparación del casco para la instalación

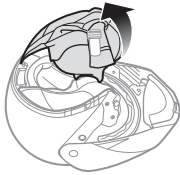
1. Levante la barra para barbilla por completo.



2. Afloje los dos tornillos cortos de la cubierta del casco con la llave Allen incluida y, a continuación, retire la cubierta.

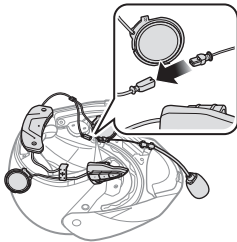


3. Separe los broches de presión de la almohadilla para mejillas y quite la almohadilla para mejillas del casco.

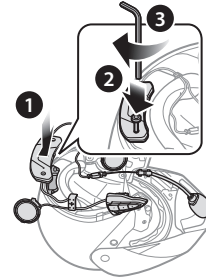


2.1.2 Instalación del auricular

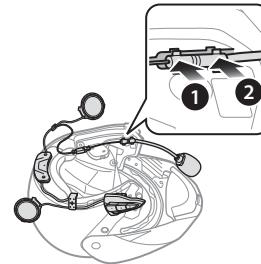
1. Alinee las flechas del cable del micrófono e inserte el cable del micrófono en el conector del micrófono.



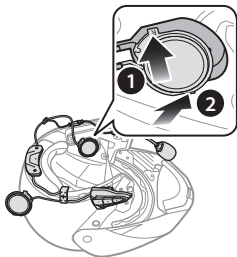
2. Apriete los dos tornillos largos hasta que el módulo Bluetooth quede firmemente fijado al casco.



3. Introduzca el micrófono en la muesca derecha del EPS del casco, como se muestra a continuación.

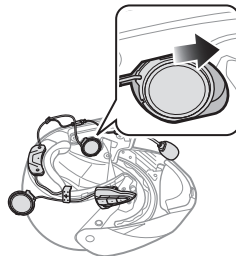


4. Introduzca el gancho más largo de la unidad de altavoz derecha en el orificio inferior del receptáculo del altavoz. Al realizar la instalación, coloque el cable del micrófono bajo el gancho inferior de la unidad del altavoz. Introduzca el gancho más corto de la unidad de altavoz derecha en el orificio superior del receptáculo del altavoz.



[Asegúrese de que la unidad del altavoz no presiona el micrófono al instalarlo]

5. A continuación, empuje la parte superior de la unidad para fijarla en el receptáculo del altavoz del casco.



[Una vez instalada, la posición de la unidad de altavoz se puede ajustar a la posición de la oreja del piloto]

Nota:

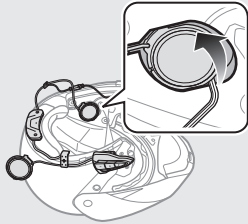
*si los altavoces quedan demasiado cerca de sus orejas y siente molestias en las orejas, puede colocar una **funda de espuma para altavoz** en la parte delantera del altavoz.*

6. Repita los pasos 4 y 5 para instalar el altavoz izquierdo.

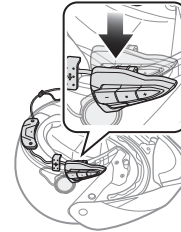
Nota:

retirada del altavoz

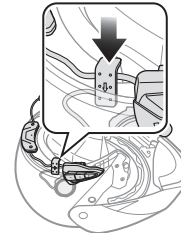
Para retirar el altavoz, introduzca la **llave Allen** en el área del gancho superior más corto y, a continuación, saque la unidad del altavoz con suavidad.



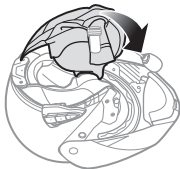
7. Introduzca la placa posterior del módulo de botones entre el armazón y el EPS del lateral izquierdo del casco.



8. Deslice la presilla izquierda hacia el lado correspondiente entre el armazón externo y el EPS.



9. Vuelva a colocar la almohadilla para mejilla empezando por la parte trasera y presione los broches de presión hasta que hagan clic.



10. Baje la barra para barbilla por completo.

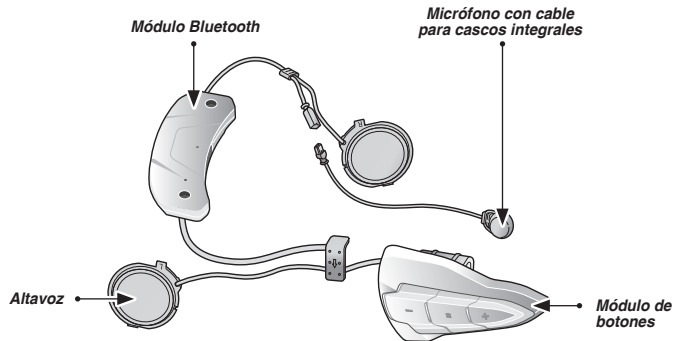


Nota:

consulte el vídeo de la página de inicio de HJC (www.hjchelmets.com) para ver información detallada.

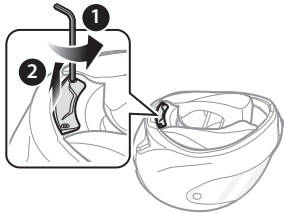
2.2 Instalación en cascos integrales

Para instalar correctamente el auricular en el casco integral, siga el procedimiento que se indica a continuación.

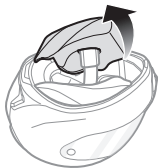


2.2.1 Preparación del casco para la instalación

1. Afloje los dos tornillos cortos de la cubierta del casco con la llave Allen incluida.

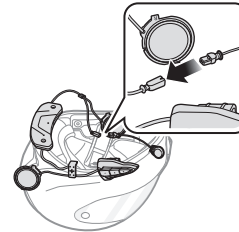


2. Separe los broches de presión de la almohadilla para mejillas y quite la almohadilla para mejillas del casco.

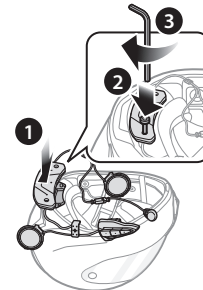


2.2.2 Instalación del auricular

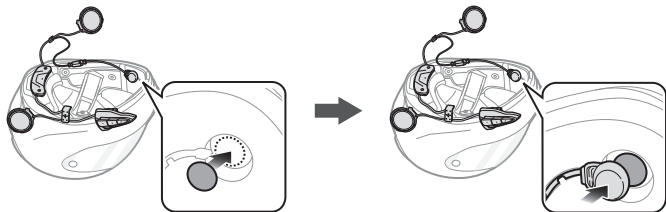
1. Alinee las flechas del cable del micrófono e inserte el cable del micrófono en el conector del micrófono.



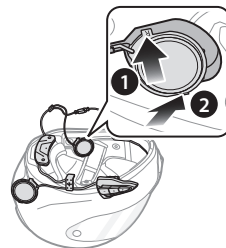
2. Apriete los dos tornillos largos hasta que el módulo Bluetooth quede firmemente fijado al casco.



3. Retire la cubierta de la cinta adhesiva de la sujeción con cierre autoadherente de bucle para micrófono y péguela en el interior del protector para barbilla del casco. A continuación, coloque el micrófono con cable en la sujeción con cierre autoadherente de bucle.

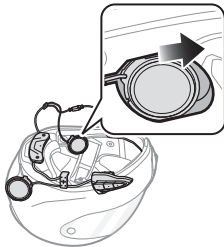


4. Introduzca el gancho más largo de la unidad de altavoz derecha en el orificio inferior del receptáculo del altavoz. Al realizar la instalación, coloque el cable del micrófono bajo el gancho inferior de la unidad del altavoz. Introduzca el gancho más corto de la unidad de altavoz derecha en el orificio superior del receptáculo del altavoz.



[Asegúrese de que la unidad del altavoz no presiona el micrófono al instalarlo]

5. A continuación, empuje la parte superior de la unidad para fijarla en el receptáculo del altavoz del casco.



[Una vez instalada, la posición de la unidad de altavoz se puede ajustar a la posición de la oreja del piloto]

Nota:

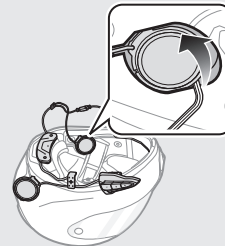
*si los altavoces quedan demasiado cerca de sus orejas y siente molestias en las orejas, puede colocar una **funda de espuma para altavoz** en la parte delantera del altavoz.*

6. Repita los pasos 4 y 5 para instalar el altavoz izquierdo.

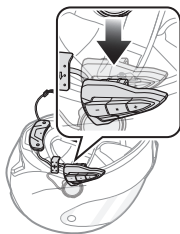
Nota:

retirada del altavoz

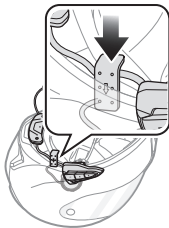
*Para retirar el altavoz, introduzca la **llave Allen** en el área del gancho superior más corto y, a continuación, saque la unidad del altavoz con suavidad.*



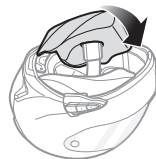
7. Introduzca la placa posterior del módulo de botones entre el armazón y el EPS del lateral izquierdo del casco.



8. Deslice la presilla izquierda hacia el lado correspondiente entre el armazón externo y el EPS.



9. Vuelva a colocar la almohadilla para mejilla empezando por la parte trasera y presione los broches de presión hasta que hagan clic.

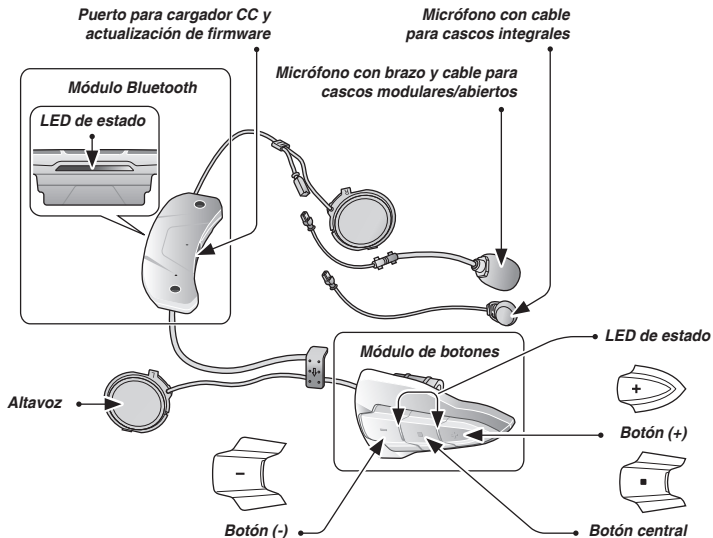


Nota:

consulte el vídeo de la página de inicio de HJC (www.hjchelmets.com) para ver información detallada.

3 INICIO

3.1 Detalle del producto



3.2 Encendido y apagado

Cuando encienda el auricular, pulse el Botón central y el Botón (+) al mismo tiempo durante un segundo. Cuando apague el auricular, pulse el Botón central y el Botón (+) al mismo tiempo.

3.3 Carga

ADVERTENCIA

El uso de un cargador no aprobado podría provocar incendios, explosiones, fugas y otros peligros, así como reducir la vida útil o el rendimiento de la batería.

Puede cargar el auricular conectando el cable USB de corriente y datos al puerto USB de un ordenador o a un enchufe USB en la pared. Puede utilizar cualquier cable micro USB estándar para cargar el auricular. El indicador LED estará en rojo mientras el auricular se carga y se vuelve azul cuando se encuentra completamente cargado. Una carga completa tarda aproximadamente 2,5 horas.

Nota:

1. Puede utilizarse cualquier cargador USB de terceros con los productos **HJC**, si el cargador cuenta con la aprobación de FCC, CE, IC o KC.
2. El auricular es compatible con dispositivos cargados por USB con 5 V/1 A de alimentación de entrada.

PRECAUCIÓN

Asegúrese de quitarse el auricular durante la carga.
El auricular se apaga automáticamente durante la carga.

3.4 Advertencia de nivel de batería bajo

Cuando quede poca batería, el LED azul parpadeante en modo de espera se iluminará de color rojo y se escuchará la instrucción de voz “Batería baja”.

3.5 Comprobación del nivel de batería

Puede comprobar el nivel de batería de dos maneras diferentes cuando se enciende el auricular.

3.5.1 Indicador LED

Cuando se enciende el auricular, el LED parpadea rápidamente en color rojo, indicando el nivel de batería.

- 4 veces = Alto, 70 a 100%
- 3 veces = Medio, 30 a 70%
- 2 veces = Bajo, 0 a 30%

Nota:

1. Es posible que el rendimiento de la batería se vea reducido con el paso del tiempo debido al uso.
2. Es posible que la vida de la batería varíe en función de las condiciones, los factores ambientales, las funciones del producto que se estén utilizando y los dispositivos utilizados con ella.

3.5.2 Indicador de instrucciones de voz

Al encender el auricular, mantenga pulsado el Botón central y el Botón (+) durante más de seis segundos hasta que escuche tres pitidos de tono alto. A continuación, escuchará una instrucción de voz que le indicará que el nivel de batería es alto, medio o bajo.

3.6 Ajuste de volumen

Puede subir o bajar el volumen pulsando el Botón (+) o el Botón (-). El volumen se ajusta y mantiene de forma independiente a distintos niveles para cada fuente de audio, incluso tras reiniciar el auricular.

3.7 Software

3.7.1 SMART HJC Device Manager

SMART HJC Device Manager permite actualizar el firmware y configurar los ajustes del dispositivo directamente desde el PC. Está disponible para descargar en Windows y Mac. Puede descargar **SMART HJC** Device Manager de www.smarthjc.com.

4 EMPAREJAMIENTO DEL AURICULAR CON DISPOSITIVOS BLUETOOTH

Podrá emparejar el auricular con teléfonos móviles Bluetooth, dispositivos estéreo Bluetooth como reproductores MP3, Sena SR10 o GPS y con otros auriculares Bluetooth **SMART HJC**. La operación de emparejamiento solo debe hacerse una vez para cada dispositivo Bluetooth.

4.1 Emparejar teléfono móvil - Teléfono móvil, dispositivo estéreo Bluetooth

1. Para acceder al menú de configuración, mantenga pulsado el Botón central durante 12 segundos hasta que escuche la instrucción de voz “**Configuración**”.
2. Si pulsa el Botón (+), escuchará la instrucción de voz “**Emparejar teléfono**”.
3. Busque dispositivos Bluetooth con su teléfono móvil. Seleccione **SMART HJC 10B** en la lista de dispositivos detectados en el teléfono móvil.
4. Si el teléfono móvil solicita un pin, introduzca 0000.

4.2 Emparejamiento de segundo teléfono móvil - segundo teléfono móvil, GPS y SR10

1. Para acceder al menú de configuración, mantenga pulsado el Botón central durante 12 segundos hasta que escuche la instrucción de voz “**Configuración**”.
2. Pulse el Botón (+) hasta que escuche la instrucción de voz “**Emparejamiento de segundo teléfono móvil**”.
3. Busque dispositivos Bluetooth con su teléfono móvil. Seleccione **SMART HJC 10B** en la lista de dispositivos detectados en el teléfono móvil.
4. Si el teléfono móvil solicita un pin, introduzca 0000.

Nota:

1. Si tiene dos dispositivos de audio (A2DP) conectados a sus auriculares, el audio procedente de un dispositivo interrumpirá el audio del otro dispositivo. Por ejemplo, si está reproduciendo música desde el teléfono móvil principal, podrá interrumpir dicha reproducción reproduciendo música desde el teléfono móvil secundario, y viceversa.
2. Tiene que utilizar un GPS específico para motocicletas, que transmita instrucciones de voz detalladas al auricular mediante Bluetooth.
3. El Sena SR10 es un adaptador de radio bidireccional Bluetooth para comunicaciones grupales que utiliza el perfil de manos libres. El audio entrante de la radio bidireccional a través del SR10 se escucha en segundo plano mientras se mantiene una conversación a través del intercomunicador o una llamada por teléfono móvil.
4. La navegación mediante GPS o el detector de radar pueden conectarse al SR10 por cable. La instrucción de voz de GPS o la alarma del detector de radares también se escucha en segundo plano mediante el SR10 mientras se mantiene una conversación a través del intercomunicador o una llamada por teléfono móvil. Si desea más información consulte la Guía del usuario del SR10.

4.3 Emparejamiento selectivo avanzado: A2DP estéreo o manos libres

Emparejar teléfono permite que el auricular establezca dos perfiles Bluetooth: Manos libres o Estéreo A2DP. Emparejamiento selectivo avanzado permite que el auricular separe los perfiles para habilitar la conexión con dos dispositivos.

4.3.1 HFP para llamadas telefónicas solamente

1. Para acceder al menú de configuración, mantenga pulsado el Botón central durante 12 segundos hasta que escuche la instrucción de voz **“Configuración”**.
2. Pulse el Botón (+) hasta que escuche la instrucción de voz **“Emparejamiento selectivo de teléfono”**.
3. Busque dispositivos Bluetooth con su teléfono móvil. Seleccione **SMART HJC 10B** en la lista de dispositivos detectados en el teléfono móvil.
4. Si el teléfono móvil solicita un pin, introduzca 0000.

4.3.2 Música en estéreo A2DP solamente

1. Para acceder al menú de configuración, mantenga pulsado el Botón central durante 12 segundos hasta que escuche la instrucción de voz **“Configuración”**.
2. Pulse el Botón (+) hasta que escuche la instrucción de voz **“Emparejar medio”**.
3. Busque dispositivos Bluetooth con su teléfono móvil. Seleccione **SMART HJC 10B** en la lista de dispositivos detectados en el teléfono móvil.
4. Si el teléfono móvil solicita un pin, introduzca 0000.

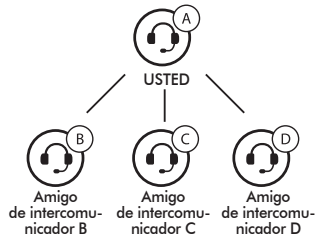
4.4 Emparejamiento de intercomunicador

4.4.1 Emparejamiento con otros auriculares para establecer conversaciones a través del intercomunicador

El auricular puede emparejarse con hasta tres auriculares más para mantener una conversación a través del intercomunicador Bluetooth.

1. Mantenga pulsado el Botón central de los **auriculares A y B** durante cinco segundos hasta que los LED rojos de ambas unidades empiecen a parpadear rápidamente.
2. Simplemente pulse el Botón central en el **auricular A o B** y espere a que los LED de ambos auriculares se enciendan en azul y la conexión del intercomunicador se establezca automáticamente.
3. Puede realizar otros emparejamientos entre los **auriculares A y C** y entre los **auriculares A y D** siguiendo el mismo procedimiento anterior.

4. La cola de emparejamiento con el intercomunicador es **“Último en llegar, primero en ser atendido”**. Si un auricular está emparejado con varios auriculares para conversaciones a través del intercomunicador, el último auricular emparejado se establece como **primer amigo de intercomunicador**. El amigo de intercomunicador anterior se convierte en el **segundo amigo de intercomunicador** y **tercer amigo de intercomunicador**.



5 REALIZAR Y RESPONDER A LLAMADAS A TRAVÉS DEL TELÉFONO MÓVIL

5.1 Realizar y responder a llamadas a través del teléfono móvil

1. Para responder una llamada, pulse el Botón central.
2. También puede responder a la llamada entrante diciendo en voz alta cualquier palabra que elija si se encuentra activada la opción VOX, excepto en caso de que esté conectado al intercomunicador.
3. Para finalizar la llamada, mantenga pulsado el Botón central durante dos segundos hasta que escuche un único pitido de tono medio.
4. Para rechazar una llamada, mantenga pulsado el Botón central durante dos segundos mientras suena el teléfono hasta que escuche un pitido.
5. Para realizar una llamada con la marcación por voz, mantenga pulsado el Botón central durante tres segundos en modo de espera para activar la marcación por voz de su teléfono móvil.

5.2 Marcación Rápida

1. Mantenga pulsado el Botón (+) durante tres segundos y escuchará un único pitido de tono medio y la instrucción de voz **“Marcación rápida”**.
2. Pulse el Botón (+) o el Botón (-) para navegar entre los menús. Oirá instrucciones de voz para cada elemento de menú.
3. Pulse el Botón central para seleccionar un menú de voz entre los siguientes:

(1) Rellamada

(2) Marcación rápida 1

(3) Marcación rápida 2

(4) Marcación rápida 3

(5) Cancelar

4. Tras seleccionar el menú de repetición de marcado del último número, escuchará la instrucción de voz **“Rellamada”**. A continuación, para volver a marcar el número de la última llamada de teléfono, pulse el Botón central.
5. Para llamar a uno de los números con marcación rápida, pulse el Botón (+) o el Botón (-) para navegar entre los menús hasta que escuche la instrucción de voz **“Marcación rápida (#)”**. A continuación, pulse el Botón central.
6. Si desea salir de la marcación rápida inmediatamente, pulse el Botón (+) o el Botón (-) hasta que escuche la instrucción de voz **“Cancelar”** y pulse el Botón central.

6 MÚSICA EN ESTÉREO

6.1 Música en estéreo Bluetooth

1. Para reproducir o pausar la música, mantenga pulsado el Botón central durante 1 segundo, hasta que escuche un doble pitido.
2. Para ajustar el volumen, pulse el Botón (+) o el Botón (-).
3. Para ir a la pista siguiente o anterior, mantenga pulsado el Botón (+) o el Botón (-) durante un segundo.

6.2 Compartir música

Puede compartir música en estéreo por Bluetooth con un amigo de intercomunicador durante una conversación a dos vías a través del intercomunicador. Al terminar de compartir la música, podrá volver a la conversación a través del intercomunicador. Para empezar o terminar de compartir música, mantenga pulsado el Botón central durante un segundo durante una conversación a través del intercomunicador hasta oír un pitido doble.

Nota:

1. Tanto usted como su amigo de intercomunicador podrán controlar la reproducción de música a distancia mientras comparten música, por ejemplo, podrán ir a la pista anterior y a la siguiente.
2. Si recibe una llamada entrante, realiza una llamada telefónica o escucha las instrucciones de voz detalladas del GPS mientras comparte música, la función se pausará.

7 INTERCOMUNICADOR

7.1 Conversación a través del intercomunicador a dos vías

7.1.1 Inicio de una conversación a dos vías a través del intercomunicador

Puede iniciar una conversación a través del intercomunicador con uno de sus amigos que disponga de uno si pulsa el Botón central: si lo pulsa una vez, podrá hablar con el **primer amigo de intercomunicador**; si lo pulsa dos veces, con el **segundo amigo de intercomunicador**; si lo pulsa tres veces, con el **tercer amigo de intercomunicador**.

7.1.2 Finalización de una conversación a dos vías a través del intercomunicador

Puede finalizar una conversación a través del intercomunicador con cualquiera de sus amigos de intercomunicador pulsando una vez el Botón central.

8 UNIVERSAL INTERCOM

Universal Intercom le permite mantener conversaciones a través del intercomunicador con usuarios de auriculares Bluetooth que no sean de la marca **SMART HJC**. Solo podrá emparejar el auricular con un auricular que no sea de la marca **SMART HJC** al mismo tiempo. Los auriculares que no sean de la marca **SMART HJC** pueden conectarse al auricular **SMART HJC** si son compatibles con el Perfil de manos libres (HFP) Bluetooth. La distancia del intercomunicador depende del rendimiento del auricular Bluetooth al que esté conectado.

Cuando un auricular que no es de la marca **SMART HJC** de otra marca está emparejado con el auricular **SMART HJC** y se empareja otro dispositivo Bluetooth a través de Emparejamiento de segundo teléfono móvil, este se desconectará.

1. Mantenga pulsado el Botón central durante 8 segundos hasta que escuche la instrucción de voz “**Emparejamiento del Intercomunicador Universal**”.
2. Seleccione el modo de emparejamiento en el auricular que no es de la marca **SMART HJC**. El auricular se emparejará automáticamente con el auricular Bluetooth que no es de la marca **SMART HJC**.
3. Puede mantener una conversación a través del intercomunicador a dos vías con un auricular que no sea de la marca **SMART HJC**.

9 PRIORIDAD DE LAS FUNCIONES

El auricular funciona con el siguiente orden de prioridad:

- (más alta)** Teléfono móvil
- Intercomunicador
- Compartir música mediante la música en estéreo Bluetooth
- (mínimo)** Música en estéreo Bluetooth

Las funciones de mayor prioridad interrumpirán siempre las funciones de menor prioridad. Por ejemplo, la música en estéreo se ve interrumpida por una llamada de intercomunicador.

10 AJUSTE DE LA CONFIGURACIÓN

1. Para acceder al menú de configuración, mantenga pulsado el Botón central durante 12 segundos hasta que también escuche la instrucción de voz **“Configuración”**.
2. Pulse el Botón (+) o el Botón (-) para navegar entre los menús. Oirá instrucciones de voz para cada elemento de menú.
3. Puede habilitar/deshabilitar una función o ejecutar el comando pulsando el Botón central.

Menú de configuración	Pulse el Botón central
Emparejar teléfono	Cero
Emparejamiento de segundo teléfono móvil	Cero
Emparejamiento selectivo de teléfono	Cero
Emparejar medio	Cero
Marcación Rápida	Ejecutar
Teléfono VOX	Habil./Deshabilitar
Instrucción de voz	Habil./Deshabilitar
Efecto local	Habil./Deshabilitar
Control de ruido	Habil./Deshabilitar
Borrar todos los emparejamientos	Ejecutar
Restaurar	Ejecutar
Salir de configuración	Ejecutar

10.1 Asignación de marcación rápida

1. Para asignar un número de teléfono como marcación rápida, pulse el Botón (+) o el Botón (-) hasta que escuche la instrucción de voz que dice **“Marcación rápida”**.
2. Pulse el Botón central y escuchará la instrucción de voz **“Marcación rápida uno”** y **“Teléfono conectado”**.
3. Pulse el Botón (+) o el Botón (-) para seleccionar uno de los tres números de marcación rápida y escuchará la instrucción de voz que dice **“Marcación rápida (#)”**.
4. Llame a un número de teléfono que desee asignar y escuchará la instrucción de voz **“Guardar marcación rápida (#)”**. El número de teléfono se asigna automáticamente al número de marcación rápida seleccionado. A continuación, la llamada telefónica se interrumpirá antes de conectarse.
5. Para salir del menú, pulse el Botón (+) o el Botón (-) hasta que escuche la instrucción de voz que dice **“Cancelar”** y pulse el Botón central para confirmar. Escuchará la instrucción de voz **“Cancelar”**. Si no pulsa ningún botón antes de que transcurra 1 minuto, el auricular saldrá del menú de configuración y regresará al modo de espera.

10.2 Teléfono VOX (valor predeterminado: activado)

Si esta función está activada, podrá responder a las llamadas entrantes mediante la voz.

Cuando escuche un tono de una llamada entrante, podrá responder al teléfono diciendo una palabra como “**Hola**” en alto o soplando al micrófono. La función Teléfono VOX se desactiva temporalmente si se conecta al intercomunicador. Si se deshabilita esta función, tiene que pulsar el Botón central para responder a una llamada entrante.

10.3 Instrucciones de voz (valor predeterminado: activado)

Puede deshabilitar las instrucciones de voz, pero las siguientes instrucciones de voz estarán siempre activadas.

- Menú de ajustes de configuración del auricular, indicación del nivel de batería, instrucciones de voz para restaurar

10.4 Efecto local (valor predeterminado: desactivado)

Efecto local son comentarios audibles de su propia voz. Le ayuda a hablar de forma natural al nivel adecuado, de acuerdo con las distintas condiciones de ruido del casco. Si esta función está activada, podrá oír lo que está diciendo durante una conversación a través del intercomunicador o una llamada telefónica.

10.5 Control de ruido (valor predeterminado: desactivado)

Con el Control de ruido activado, el ruido de fondo se reduce durante las conversaciones a través del intercomunicador. Si se encuentra deshabilitado, el ruido en segundo plano se mezclará con su voz durante la conversación mediante intercomunicador.

10.6 Borrar todos los emparejamientos

Elimina toda la información de emparejamiento Bluetooth del auricular.

11 ACTUALIZACIÓN DEL FIRMWARE

El auricular admite actualizaciones de firmware. Puede actualizar el firmware con **SMART HJC Device Manager**. Visite el sitio web www.smarthjc.com para comprobar las descargas de software más recientes.

12 SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

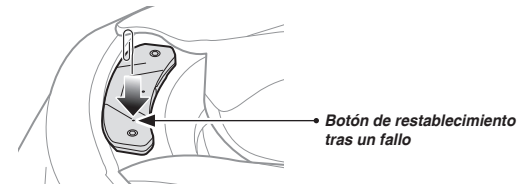
12.1 Restablecimiento tras un fallo

Si el auricular no funciona correctamente, puede restablecer la unidad de una forma sencilla:

- Introduzca con suavidad un clip de papel en el orificio situado junto al tornillo en la parte trasera de la unidad.
- Presione suavemente el Botón de restablecimiento tras un fallo.
- El auricular se apagará.

Nota:

La función Restablecimiento tras un fallo no restablecerá los valores predeterminados de fábrica del auricular.



12.2 Restaurar

Puede restaurar los valores predeterminados de fábrica del auricular:

- Mantenga pulsado el Botón central durante 12 segundos hasta que escuche la instrucción de voz **“Configuración”**.
- Pulse el Botón (-) dos veces y escuchará la instrucción de voz **“Restaurar”**.
- Pulse el Botón central para confirmar la restauración. Se restablecerán los valores de fábrica del auricular y se apagará automáticamente.

